

Volkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens.

Nr. 278. Die „Lodzer Volkszeitung“ erscheint täglich morgens...

Schriftleitung und Geschäftsstelle: Lodz, Petrikauer 109...

Anzeigenpreise: Die siebengefaltene Millimeterzeile 15 Groschen...

Französisch-italienische Gegenläufe beseitigt

Der Wiederaufbau der Donaufstaaten soll von beiden Staaten gemeinsam in Angriff genommen werden.

Genf, 7. Oktober. Von amtlicher französischer Seite wird am Sonnabend abend eine Mitteilung über eine Vereinbarung zwischen Italien und Frankreich bezüglich dem wirtschaftlichen Wiederaufbau der Donaufstaaten veröffentlicht.

Die italienische Regierung habe noch auf der Konferenz von Stresa grundsätzlich den Gedanken von Präferenzzöllen abgelehnt.

Diese Vereinbarung hat Außenminister Paul-Boncour am Sonnabend der französischen Presse mitgeteilt und hinzugefügt, nunmehr sei in der Frage des Wiederaufbaus der Donaufstaaten eine bedeutende Verständigung zwischen Italien und Frankreich erzielt worden.

Eine übereinstimmende Mitteilung ist auch von italienischer Seite gemacht worden. Von französischer Seite wird darauf hingewiesen, daß Italien und Frankreich nunmehr gemeinsam den Wiederaufbau der Donaufstaaten ersprechend den Beschlüssen der Konferenz von Stresa in Angriff nehmen würden.

Die Ausgaben für die Armee.

Im Budgetjahre 1931/32 wurden bei einer Gesamtausgabe von 2467 Millionen Zloty für die Armee 761 Millionen ausgegeben.

Zwischen 1931/32 und 1932/33 hat sich die gesamte Ausgabensumme um 223 Millionen verringert, die Ausgaben für die Armee blieben dieselben.

In demselben Dreijahresabschnitt wurden die Ausgaben für das Justizwesen um 7 bzw. um 3 Millionen verringert, für das Bildungswesen um 35 bzw. 32 Millionen, für die soziale Fürsorge um 55 bzw. um 54 Millionen verringert.

Die Heeresausgaben sind höher als die Einnahmen aus allen Staatsmonopolen zusammengenommen: für das Jahr 1933/34 sind die Einnahmen aus den Monopolen mit 661 Millionen veranschlagt, die Ausgaben für das Heer dagegen um 162 Millionen höher.

Der zahlenmäßige Budgetstand des polnischen Heeres ist für das Jahr 1933/34 mit 270 259 Offizieren und Soldaten zusammen mit der Marine veranschlagt.

Im Jahre 1930/31 zählte die polnische Armee 18 877 Offiziere. In demselben Jahre zählte die fast zweimal so große französische Armee 25 844 Offiziere, Rumänien hatte auf eine ebenso große Armee wie Polen 14 511 Offiziere, Italien hatte bei einer doppelt so hohen Armee 24 470 Offiziere.

In der Zeit von 1928 bis 1933 stieg die innere Verschuldung Polens um 241 Millionen, die äußere Verschuldung dagegen um 893 Millionen.

Seit dem Budgetjahre 1931/32 ist die Einnahmeposition um 119 Millionen zurückgegangen. Was im Jahre 1933/34 sein wird, kann man sich vorstellen aus dem bereits bekannten Verlauf der ersten 5 Monate dieses Budgetjahres.

Bekanntlich wurde das letzte Budget ausschließlich mit den Stimmen des Regierungsblocks beschlossen. Zum erstenmal hat die Opposition gegen das Budget gestimmt, während sie bisher zur Zeit der Sanacjaregierung sich der Stimme enthalten hat.

Balkanlocarno in Sicht.

Eine Reihe Regionalpakte in Osteuropa.

Paris, 7. Oktober. Der „Petit Parisien“ weist mit Befriedigung auf die rege diplomatische Tätigkeit zwischen Warschau, Ankara, Moskau, Bukarest, Sofia und Belgrad hin.

Das „Journal“, das die Reise Titulescus und des Königs von Südslawien ebenfalls zum Anlaß nimmt, sich mit den Balkanfragen zu befassen, meint, daß ein Balkanlocarno zur Beratung stehe, das die Türkei, Griechenland, Jugoslawien, Rumänien und Bulgarien umfassen werde.

Jugoslawisch-griechische Besprechungen über Balkan-locarno.

Athen, 7. Oktober. Während des kurzen Aufenthalts des jugoslawischen Königs Alexander in Korfu, der einem Besuch der serbischen Kriegergräber galt, fanden ausgedehnte Besprechungen des Königs mit dem griechischen Außenminister Maximos und dem Kriegsminister Kondylis statt.

Die Sozialisten verlassen die Selbstverwaltung in Petrikau.

Seit einer Reihe von Jahren hat die Stadt Petrikau eine sozialistische Stadtverwaltung. In letzter Zeit wurden Petrikauer Stadtverwaltung die Regierungskredite immer mehr verringert, so daß selbst die dringendsten Aufgaben der Stadt nicht erfüllt werden konnten.

gestrigen Stadtratssitzung die Stadtverordneten der PPS, des Bund und der Polesk-Zion-Nachsten, die mit zusammen 18 Sitzen die Mehrheit im Stadtrat bildeten, ihre Mandate niedergelegt.

Im Stadtrat und in der Stadtverwaltung von Petrikau sind somit nur die bisher in Opposition gewesenen Parteien geblieben.

Doppelprozeß in Rzeszow um die Bauernunruhen.

Vor dem Bezirksgericht in Rzeszow beginnt am 9. d. Mts. der Prozeß um die Bauernunruhen in den Bezirken von Rzeszow und Lancut.













<p><b>Rakieta</b> Sienkiewicza 40</p> <p>Heute und folgende Tage</p> <p><b>Die weiße Odaliste</b></p> <p>In der Hauptrolle der größte Rivale von Kiepura, der wunderschöne Spanier</p> <p><b>Don Jose Mojica</b> sowie</p> <p><b>Marja Alba</b> sowie der polnische Film</p> <p><b>Die Legion der Straße</b></p>	<p><b>Przedwiośnie</b> Żeromskiego 74/76 Ecke Kopernika</p> <p>Heute und folgende Tage</p> <p>Ein Film, der nur alle 100 Jahre einmal vorkommt</p> <p><b>„Eltase“</b></p> <p>mit <b>Hede Siehler</b> in der Rolle der Eva <b>Heibert Mog</b> in der Rolle des Adam</p> <p>Nächstes Programm: <b>„Dämon der Großstadt“</b></p> <p>Beginn täglich um 4 Uhr, Sonntags um 2 Uhr. Preise der Plätze: 1.00 Plots, 90 und 50 Groschen. Vergünstigungskupons zu 70 Groschen</p> <p>Sonntag, den 8. Okt., <b>Frühvorstellungen</b> für die Jugend zu 20 Groschen</p>	<p><b>Corso</b> Zielona 2/4</p> <p>Heute und folgende Tage</p> <p>I.</p> <p><b>Die Verbannten</b></p> <p>mit <b>Richard Barthelmess</b> <b>Marie Astor</b> <b>Marion Mixson</b></p> <p>II.</p> <p>Der polnische Naturfilm</p> <p><b>In die weite Welt</b></p>	<p><b>Metro Adria</b> Przejazd 2   Główna 1</p> <p>Heute und folgende Tage</p> <p><b>LAUREL und HARDY</b> (Flip u. Flap)</p> <p>in der neuesten und lustigsten Komödie</p> <p><b>Versteckt eure Sorgen</b></p> <p>Beginn der Vorstellungen um 4 Uhr, Sonnabends und Sonntags um 12 Uhr.</p>	<p><b>Sztuka</b> Kopernika 16</p> <p>Heute und folgende Tage</p> <p>Diesen Film muß ein jeder sehen!</p> <p><b>„Champ“</b></p> <p>mit <b>Jackie Cooper</b> und <b>Wallace Beery</b></p> <p>Ein Film, der die ganze Welt bestiegte.</p>
--	---	---	---	--

**Warum schlafen Sie auf Stroh?**

wenn Sie unter günstigsten Bedingungen, bei wöchentl. Abzahlung von 5 Blot an ohne **Preisanklog**, wie bei **Versahlung**, **Matrasen** haben können. (Für alte Kundschaft und von ihnen empfohlenen Kunden **ohne Anzahlung**) Auch **Sofas, Schloßkante, Tapetens** und **Stühle** bekommen Sie in feinsten und solidester Ausführung Bitte zu besichtigen, ohne Kaufzwang!

Beachten Sie genau die Adresse:

**Spezialer B. Weiß**  
Sienkiewicza 18  
Front, im Laden

**Verein für Innere Mission.**

Heute, am 8. Oktober, begeht die Arbeiterkolonie „Czyżymiel“ ihr

**Erntedankfest**

mit folgendem Programm:

Vorm. 10 Uhr **Gottesdienst** in der Kirche zu Pabianice unter Teilnahme auswärtiger Pastoren.

Nachm. **Volksfest** in der **Sternhalle**, Pabianice, Pułaskiego 36. Zur Unterhaltung werden beitragen: Glücksrad, Regelbahn, Sternschießen, Drehtischen und eine große **Plandlotterie**

Zur religiösen Feier, wie auch zum Volksfest, ladet herzlichst alle Freunde und Gönner der Arbeiterkolonie „Czyżymiel“ ein **die Verwaltung.**

**Deutsche Genossenschaftsbank**

Lodz, Al. Kościuszki 47, in Polen, A.-G. Lodz, Al. Kościuszki 47, Tel. 197-94.

empfiehlt sich zur

**Ausführung jeglicher Bankoperationen**

Führung von

**SPARKONTEN zu günstigen Bedingungen**

**Vermietung von Safes**

in unserer neuerbauten, technisch ganz modernen Tresoranlage.

**Deutscher Kultur- und Bildungs-Verein**  
Nawrot 23 „**Fortschritt**“ Nawrot 23

Am Sonnabend, dem 14. Oktober, um 8.30 Uhr abend:

**Preis-Stat. Preference**  
(französischer und gewöhnlicher.)

Reichhaltiges Büfett. Liebhaber dieser Spiele ladet hierzu herzlichst ein **Der Vorstand.**

**RUDOLF ROESNER** Lodz, Wólczańska 129  
Telephon 162-64

empfehl  
zu Konkurrenzpreisen

**BENZIN**

schnell- u. harttrocknenden engl. **Velind-Firens**  
**Serpentin**  
in- u. ausländische **Hochglanzemalben**  
**Tuchbodenlackfarben**  
streichfertige **Del-Farben** in allen Tönen  
**Wasser-Farben** für alle Zwecke

**Oele**

die Farbwaren-Handlung

**FARBEN**

**Holzbeizen** für das Kunsthandwerk und den Hausgebrauch  
**Stoff-Farben** zum häuslichen Warm- und Kaltfarben  
**Leder-Farben**  
**Pellon-Stoffmalifarben**  
**Pinzel** sowie sämtliche Schul-, Künstler- und Malerbedarfs-Artikel

Heft Nr. 1 der

**Neuen Deutschen Blätter**

Monatschrift für Literatur und Kritik  
Redaktion: D. M. Graf / W. Herzfeld / Anna Seghers

ist bereits erschienen.

Aus dem Inhalt des Heftes:

<b>Wieland Herzfelde</b>	Wir wollen deutsch reden
<b>Georg Herwegh</b>	Der schlimmste Feind
<b>Friedrich II.</b>	Kabinettsordre vom 23. Oktober 1780
<b>Oskar Maria Graf</b>	Zuversicht
<b>F. C. Weiskopf</b>	Die Stärkeren
<b>Jacob Wassermann</b>	Der sterbende Tribun
<b>Joh. A. Decher</b>	Schläfer in der Untergrundbahn
<b>Freih. Brügel</b>	Das Lied vom Eisenpreis
<b>Podo Ube</b>	Brot und Wasser
<b>Arthur Hoffischer</b>	Gullivers Reise zu den Blähartnern
<b>Hans Schnitter</b>	Flugblätter gehen ihren Weg
***	Die Generalversammlung
<b>Anna Brand</b>	Der Skalp
***	Lied der Stiefelknechte
<b>Walter Rode</b>	Judenverfolgungen 1250 v. Chr.
<b>Genf Fischer</b>	Den Kompaß über Bord

und weitere Beiträge bekannter Schriftsteller.

Preis **Blot 1.70.**

Verlangen Sie Probennummer.

**Buch- und Zeitschriften-Verlag „Volkspreffe“**  
Lodz \* Petrikauer 109 \* Tel. 136-90

**Wichtig, Hausfrauen!**

Sie sparen die Hälfte Kohlen, kochen und braten bedeutend schneller und haben stets saubere Töpfe mit der bestbewährtesten

**„POLAROS“**

**Em. Lange, Lodz**  
Bednarzka 30 (Ecke Pabianicer)  
Tel. 221-86

**Dr. med. Albert Mazur**  
Facharzt für Hals-, Nasen-, Ohrenkrankheiten  
**Pilsudskiego (Wschodnia) 65**  
Tel. 166-01.

**zurückgekehrt** Sprechst. v. 12<sup>1/2</sup> bis 1<sup>1/2</sup> und 5-7  
Sonn- und Feiertags von 12-1.

Haben Sie sich schon davon überzeugt, daß man

**Porzellan und Glas** am billigsten bei

**N. FREIGANG, Napiórkowskiego 41**

kauft? Dort erhalten Sie auch sämtliche Haushaltsartikel, wirklich billig und gut. Tramzufahrt mit 3 u. 4

**Für Radioamateure**

Nachstehende Lehrmeister-Bücher sind jedem Radiobesitzer zu empfehlen:

<b>Der Lautsprecher</b>	Bl. 0.90
<b>Elemente und Kleinstumulatoren</b>	0.90
<b>Detektor-Empfänger und Verstärker</b>	1.75
<b>Röhren-Empfänger und Widerstandsverstärker</b>	1.75
<b>Nebenschwinggeräte und Empfänger für Gleich- und Wechselstrom</b>	2.60
<b>Beseitigung von Rundfunkstörungen</b>	1.75
<b>Bau einer Funken-Telegraphen-Station</b>	0.90

Vorrätig im

**Buch- und Zeitschriften-Vertrieb „Volkspreffe“**  
Lodz, Petrikauer 109.

**Herrenschneider**

**JULIUS ADLER**

**Kilijńskiego 108 (Ecke Nawrot)**  
im Hofe links, Partiere

fertigt an laut Maß sämtliche ins Fach schlagende Arbeiten nach den neuesten Fassons.

**Mäßige Preise! Solide Ausführung!**



# Quer durch die Welt

## Lynchjustiz an einem „Zauberer“ Verhängnisvolle Eitelkeit eines Zwerges.

In der Nähe von Krasnoborsk in Sibirien hat sich in einem kleinen Dorf ein schauerlicher Fall von Lynchjustiz ereignet, dessen Opfer ein verkrüppelter Zwerg wurde, von dem es hieß, daß er ein „Hexenmeister“ sei. Der ganze kleine Ort war an diesem Verbrechen beteiligt, so daß sämtliche Bewohner des Dorfes jetzt hinter Schloß und Riegel sitzen und die Hütten öde und verlassen dastehen.

Der „Zauberer“ Matarjew war Besitzer einer Hütte und eines kleinen Grundstücks, auf dem er das Leben eines Eigenbrötlers führte. Eines Tages wurde einer seiner Nachbarn krank und sein Zustand verschlimmerte sich von Stunde zu Stunde. Matarjew brachte ihm daraufhin ein Hausmittel, das den Schwerkranken vor dem Tode retten sollte. Die Pferdekur gelang und der Nachbar wurde wirklich gesund. Von diesem Tage an galt der Zwerg als „Kaldun“, ein Zauberer, der Menschen und Vieh bezaubern konnte. Die Bauern machten einen weiten Bogen um ihn, wenn sie seiner ansichtig wurden.

Im letzten Frühjahr wurde die Gegend von einer langanhaltenden Dürre heimgegriffen, die die Bauern in größte Verzweiflung versetzte. Sie wandten sich schließlich an Matarjew und baten ihn, den sehnlich erwarteten Regen herabzuzaubern. Matarjew beging nun die Dummheit, die Dorfbewohner im Glauben zu lassen, daß er tatsächlich mit übernatürlichen Kräften begabt sei. Er erklärte, er würde sehen, was sich in der Sache machen ließe. Ein Zufall wollte es, daß kurz darauf wirklich ein kräftiger Regen einsetzte. Matarjews Ruf als Zauberer stand nun fest und die Bauern schworen Stein und Bein, daß er ein Bundesgenosse des Satans sei. Der Zwerg bestärkte in seiner Eitelkeit die Leute noch in diesem Glauben.

Der Bauer Arzischew war dem Krüppel besonders feindlich gesinnt und benutzte jede Gelegenheit, um die Nachbarschaft gegen den „Kaldun“ aufzuwiegeln. Als ihm vor einigen Monaten plötzlich drei Kühe eingingen, war er überzeugt, daß der Hexenmeister die Tiere mit seinem Bannspruch getötet hätte. Das Unglück wollte, daß auch die Ernte infolge der Dürre schlecht ausgefallen war, so daß Arzischews Einflüsterungen bei den erbitterten Bauern williges Gehör fanden.

Eines Nachts, als ein rasendes Unwetter über den Ort hinwegging, begannen plötzlich die Glocken der Dorfkirche zu läuten. Gleichzeitig zog die Bevölkerung des Dorfes vor das Haus des „Zauberers“. Der verängstigte Krüppel wurde herausgeholt, an einen Baum gefesselt und solange geprügelt, bis er kein Lebenszeichen mehr von sich gab. Dann wurde die Leiche verscharrt, während die Hütte des „Kalduns“ in Flammen aufging.

Es dauerte fast zwei Monate, bis dieser grauenhafte Vorfall den Behörden zur Kenntnis kam. Eine Abteilung Militär wurde in das Dorf entsandt und die Bewohner einer nach dem andern abgeführt. Gegen 20 Bauern wurde die Anklage wegen Vorschlags an dem Zwerg erhoben. Die Angeklagten sind durchweg Analphabeten, die auch heute noch nicht begreifen können, warum man sie für die Bezejung eines gefährlichen Hexenmeisters bestrafen will.

## Ein teuflischer Anschlag.

### Hunderte von Stednadeln in Spalieräpfeln.

Ein gemeiner, verbrecherischer Anschlag, der bisher einzig dastehend ist in seiner Art, wurde in Hjortkvarn in Schweden aufgedeckt. In dem Garten eines Arztes Dr. Halbäck fand man in Spalieräpfeln Hunderte von Nadeln, die von unbekannter Seite in die Äpfel hineingesteckt worden sind und offenbar von der Familie verspeist und verschluckt werden sollten. Nur durch einen Zufall wurde der Anschlag aufgedeckt. Den Täter vermochte man bisher nicht zu ermitteln.

Der Chauffeur eines Nachbarn des Arztes hatte abends heimlich einen der Spalieräpfel aus dem Garten des Dr. Halbäck gestohlen und gedachte ihn in aller Ruhe zu verspeisen. Nach einem herzhaften Biß fühlte er aber, wie sich unter rasenden Schmerzen für ihn zahlreiche spitze Gegenstände in das Zahnfleisch und den Gaumen hineindrückten. Er rief, da sich starke Blutungen einstellten, um Hilfe und wurde zu dem Arzt geführt, der ihm 12 Nadeln aus dem Mund herausholte. Diese waren auf einen verhältnismäßig kleinen Teil des Apfels verteilt gewesen.

Der oder die Täter hatten die Nadeln sorgsam präpariert und jeweils die Köpfe abgeknipft, wenn die Nadel tief genug saß.

Mit Hilfe der Polizei ging man nun an die Nachforschungen und stellte mit Entsetzen fest, daß fast sämtliche Äpfel des Spalierobstes „präpariert“ waren.

Nicht weniger als 700 Stednadeln barg man nach und nach aus den Gartenfrüchten. Der Anschlag ist um so rätselhafter, als ein einzelner Mensch viele Stunden dazu gebraucht haben muß, um dieses Werk zu vollenden. Dem Chauffeur hat übrigens der Arzt, der durch den kleinen Diebstahl des Apfels vor dem Unglück selbst bewahrt wurde, eine Belohnung überreicht.

Gegen den Täter würde, sofern man seiner habhaft werden kann, nach der ganzen Sachlage Anklage wegen versuchten Mordes erhoben werden.

## Ein Diner für 15 000 Dollar.

### Ein Glücklos für ein Mittagessen in Zahlung gegeben.

Ein Demberger Buchmacher nahm kürzlich die teuerste Mahlzeit ein, die wohl jemals seit den Zeiten der römischen Schlemmer von einem einzelnen Esser eingenommen worden ist! Sie kostete 15 000 Dollar, und das Komische an der Sache ist, daß es durchaus keine Luxusmahlzeit, sondern ein ganz einfaches Wirtschaftessen war. Der Buchmacher, der gerade nicht bei Kasse war, gab nämlich dem Kellner ein Los einer amerikanischen Geldlotterie in Zahlung. Nach einigen Tagen erfuhr der Kellner, daß er 15 000 Dollar gewonnen hatte.

## Das muffaltich gekochte Ei.

### Zu sonderbares Experiment amerikanischer Wissenschaftler.

In einer kürzlich abgehaltenen Sitzung der amerikanischen Gesellschaft für den Fortschritt der Wissenschaften haben die Doktoren Flossdorf und Chambers die Versammlung durch ein kurioses Experiment überrascht. Sie nahmen ein rohes Ei und setzten es der Einwirkung eines hohen starken Tones aus. Schon nach wenigen Minuten erwies es sich, daß das Ei gekocht war, ohne daß in irgendeiner Form die Temperatur erhöht worden war.

Das Geheimnis dieses eigenartigen Vorganges scheint darauf zu beruhen, daß bestimmte Töne erfahrungsgemäß imstande sind, chemische Reaktionen in gewissen Substanzen hervorzurufen. So ist es unter anderem den beiden Wissenschaftlern bereits vordem gelungen, durch Töne und deren Einwirkung nicht nur Protein aufzulösen, sondern auch beispielsweise Noethylen und Pflanzenble herzustellen, einfach dadurch, daß die Substanzen jeweils der Einwirkung von Tönen von ganz bestimmter Stärke und Intensität ausgesetzt wurden.

Nach der Auffassung der beiden wissenschaftler Flossdorf und Chambers ist die Erklärung des Vorganges darin zu suchen, daß die Aktivität der Moleküle in den verschiedensten Materien durch die Schallwellen in der gleichen Weise wie durch Wärmestrahlen erhöht wird, wodurch dann die chemischen Verwandlungen entstehen.

## Aufregender Kampf mit einem Riesengeier.

In der Nähe von Eisenstadt im Burgenland hatte der Jäger Adolf Schober einen Kampf mit einem Riesengeier zu bestehen. Der Vogel wollte sich auf das 4 Jahre alte Kind des Jägers stürzen. Schober gab einen Schuß gegen den Raubvogel ab, der, obwohl getroffen, sich gegen den Jäger wandte. Durch einen Kugelschuß verwundete Schober das Tier tödlich. Zwischen den beiden Schüssen attackierte der Geier seinen Angreifer heftig, ohne ihn aber zu verletzen. Der erlegte Geier hat eine Flügelspannweite von 2,60 Meter.

# Um den Nachlaß des schwedischen Morgan

## Ein sensationeller Familienstreit.

Ganz Schweden steht mit Spannung einem bevorstehenden Erbschafts-Prozeß entgegen, in dem es sich um nicht mehr und nicht weniger handelt als um das riesige Vermögen der Familie Wallenberg, jener reichen schwedischen Bankiers-Dynastie, die als die große Gegenspielerin Juar Krengers bezeichnet wurde. Zweifellos sind die dreizehn Mitglieder der Familie Wallenberg, die als Beklagte in dem kommenden Prozeß figurieren, die reichsten Männer Schwedens. Die Angelegenheit gewinnt um so größeres Interesse, als der berühmte Rechtsanwalt Georg Branting die Ansprüche des Klägers gegen die Erben des „schwedischen Morgan“ vertreten wird.

Der Mann, um dessen Millionen hier ein erbitterter Kampf geführt wird, war der Bankpräsident A. O. Wallenberg, der vor wenigen Jahren gestorben ist und seinen Erben neben den Hauptanteilen der Enskilda-Bank riesige Beteiligungen in der Industrie, Schifffahrt und anderer Unternehmungen hinterließ. Man wird das Aussehen, daß in der schwedischen Öffentlichkeit entstanden ist, verstehen, als ein völlig unbekannter Mann plötzlich auf den Plan trat und auf einen Teil dieses gewaltigen Vermögens Anspruch erhob.

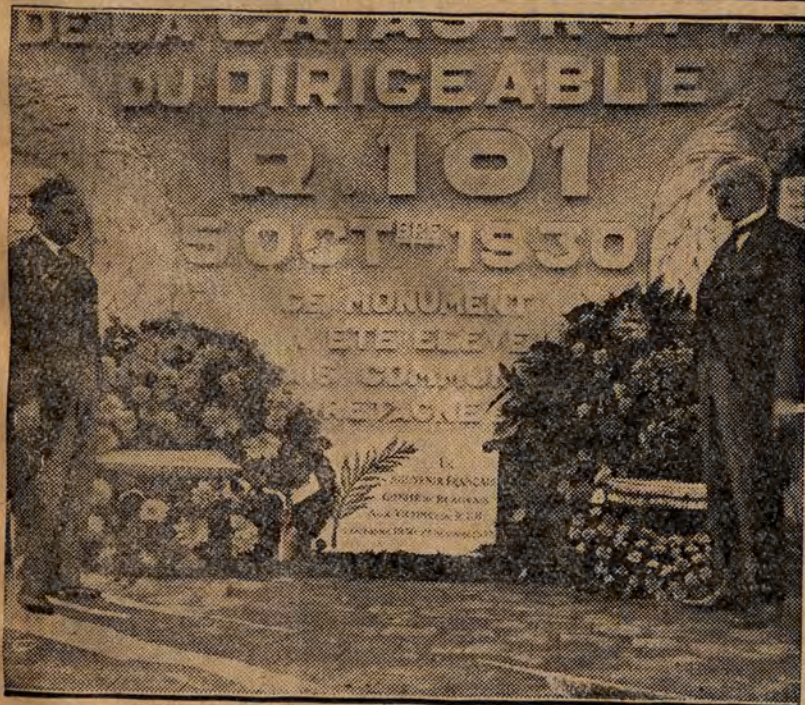
Wer ist der Mann, der den Kampf gegen die schwedischen Geldmagnaten führt? Er nennt sich Johann Andre

Wallenberg und hat ein Leben voller Abenteuer hinter sich. Bis zum Beginn des Krieges führte er noch den weniger berühmten Namen John Holtrop, dann will er als Achzehnjähriger untrügliche Beweise dafür gefunden haben, daß er nicht der Sohn des dänischen Staatsbürgers Holtrop, sondern ein echter Wallenberg sei.

Der Kläger behauptet, in Wirklichkeit ein Sohn des Schiffskapitäns Wallenberg zu sein, eines Sohnes von A. O. Wallenberg. John Holtrop-Wallenberg führt an Hand von Dokumenten und Kirchenbuch-Eintragungen den Beweis für die Richtigkeit seiner Angaben. Er versuchte vorerst, mit der Familie Wallenberg in Verbindung zu treten, scheint jedoch damit wenig Erfolg gehabt zu haben. Immerhin wurde ihm von den Rechtsanwälten der Familie Wallenberg eine bescheidene monatliche Rente zugestanden, von deren Ertrag der junge Mann sein Studium auf der Musikakademie in Kopenhagen bezahlte. Vor sechs Jahren nahm er eine Schwedin zur Frau und wanderte nach Kopenhagen aus. Die Mittel hierzu sollen ihm die Rechtsvertreter der Familie Wallenberg zugestellt haben, ferner behauptet der junge Mann noch, daß man alle Habel in Bewegung gesetzt habe, um seine Rückkehr und Niederlassung in Schweden zu verhindern.

Aus der Klage erfährt man, daß Kapitän Wallenberg vor genau vierzehn Jahren eine geheime Ehe mit der Mutter des heutigen Klägers geschlossen hatte. Anscheinend hatte er gewichtige Gründe dafür, diesen Schritt vor seiner Familie zu verheimlichen, denn auch die Geburt des Sohnes blieb für die Familie ein sorgsam gehütetes Geheimnis, das erst nach Jahrzehnten gelüftet werden sollte. Die Eheschließungen des heiratslustigen Kapitäns schienen übrigens von keiner langen Dauer zu sein, denn er ließ sich von der Mutter des Klägers, die bereits seine zweite Frau gewesen war, scheiden und heiratete dann zum drittenmal.

Als der Bankier A. O. Wallenberg starb, wurde nach den Bestimmungen des Testaments sein Nachlaß zu gleichen Teilen zwischen Kinder und Enkel aufgeteilt. Dreizehn Erben kamen auf diese Weise in den Besitz des Wallenberg'schen Vermögens, aber John Andre Wallenberg, der offiziell als Sohn eines anderen Vaters galt (Herr Holtrop hatte seine Mutter nach ihrer Scheidung geheiratet), ging leer aus. Aber jetzt ist der junge Mann entschlossen, seine Ansprüche mit allem Nachdruck zu verfolgen, und so wird die Stockholmer Gesellschaft wahrscheinlich einen interessanten Einblick in die Familiengeschichte ihrer reichsten Bankiers-Dynastie gewinnen — falls diese es nicht vorziehen wird, noch vor der gerichtlichen Austragung mit dem neuen „Kronpräsidenten“ Frieden zu schließen.



Daladier und Macdonald am Denkmal für die Opfer des „R 101“.

In Monme bei Beauvais in Frankreich, wo vor drei Jahren das englische Riesenluftschiff „R 101“ abstürzte und die Passagiere dieser ersten Fahrt bis auf wenige Ausnahmen den Tod fanden, wurde, wie bereits berichtet, in Anwesenheit des französischen und englischen Ministerpräsidenten ein Denkmal eingeweiht.



von einem Hotel angerufen wurde. Ihr Mann war nicht daheim. Auf ihre Frage, was es sei, wurde ihr die Antwort, es handelt sich um eine Angelegenheit, die nicht so wichtig wäre. Wie war doch gleich der Name? Becker oder Böker? — Erna erkundigt sich. Es gibt ein Hotel Bökers. Dorthin lenkt Erna ihre Schritte. Als sie ihr Ziel erreicht, sieht sie das Auto der Frau Magdorf stehen.

Das Weitere entwickelt sich ohne große Schwierigkeiten für Erna ab. Sie steht plötzlich vor Frau Magdorf und ihrem Mann. Beinahe muß sie trotz ihrer Erregung lachen ob der verdüsterten Gesichter der beiden. Sie zwingt sich zur Ruhe. Nur hier keine Szene machen.

Ihr Mann stellt die Sache harmlos dar. Ein Zufall. — „Ja, wirklich ein Zufall,“ bestätigt Frau Magdorf. „Denken Sie sich, als ich mit meinem Auto . . .“ sie bricht ab, als sie Ernas ironisches Gesicht bemerkt.

„Sie haben recht, ein Zufall ist es, daß — ich das hier in der Tasche Ihres Mantels fand.“ Erna zieht den Brief ihres Mannes hervor.

Frau Magdorf wird bleich. Wenn jetzt die Frau des Ingenieurs nicht vernünftig ist, wird es einen Skandal geben. Sie sinnt, wie sie aus der Affäre herauskommt. — Da erblickt sie ihren Mantel, den die andere noch trägt. So wird es gelingen, denkt sie und redet auf Erna ein: „Ein Skandal kann doch auch Ihnen nicht lieb sein. Und dann — den Pelz — ich kann ihn entbehren — er soll Ihnen gehören, wenn . . .“

Erna hört zu — überlegt: Skandal — Pelz? — Sie wird gekheit sein, behält den Pelz. Er steht ihr wirklich gut. — Und ihr Mann? — Nun, das ist ihre Sache allein.

## Geschäftstüchtig.

Eine schwäbische Schurre.

Von Richard Zoosmann.

Vor der Tür seines Gasthauses „Zum goldenen Ochsen“ in Hinterstreichlingen stand der Wirt Christian Weidinger mit dem Schneider Franzl Würminger in angeregtem Gespräch. Die beiden Nachbarn unterhielten sich ohne Zweifel über die schwere Not der Zeit oder die schwere Zeit der Not — was auf dasselbe herauskommt. Da näherte sich ein Hausierer, auf dem etwas gekrümmten Rücken einen großen Packen schleppend, stellte diesen auf den vor dem Hause stehenden Tisch ab und begann auszupacken.

„Lassen Sie nur, Kramerfrigl“, sagte der Wirt, „ich kaufe doch nix.“

„Verzeihen der Herr, ich heiß mit Kramerfrigl — ich bin halt der Alois Huber. Wer von den Herren ist denn übrigens der Wirt?“

„I bin der goldne Och“, sagte Christian Weidinger und warf sich in die Brust.

„Hab' mers halt denke könne — von wege der Fülle“, lächelte der Hausierer. „I hab' hier sechs schöne Mischebecher, drei aus feinstem Kristall, drei aus echtem karrarischen Marmor.“

„I brauch keine“, brummte der Ochsenwirt. „Hab' genug von die Dinger — krieg sie geschenkt von Brauereien und Zigarettenfabriken.“

„Sell glaub i schon“, jagte der Händler, „aber was sind dös auch vor Dinger — so mit Reklame drauf. Das is doch nix Feines der „Goldnen Ochsen“! Nehmens die da, Herr Wirt, die passen besser in Ihr Ratsüberl, wo die Hororatioren von Hinterstreichlingen drinsitzen tun.“

„Gehns weiter, i nehm nix.“

Der Schneider mischte sich ein: „Was sollen denn jesse Dinger koschte?“

„A sainer Gelegenheitskauf — sonst per Stück zwei Mark fuffzig — macht fuffzehn Mark. Aber Sie sollen je nit hawe for fuffzehn Mark, nich for vierzehn, nich for dreizehn, nich vor zwöls un so weiter — nein, i geb Ihnen die ganze sechs hochfeinen Mischebecher for Selbstkostenpreis — bloß um mit dem Rest aufzuräumen — nu, Sie wern stammn — Sie sollen je hawe um neun Mark — netto für einstüffzig das Stück — is rein geschenkt.“

„I kauf nix“, beharrte der Ochsenwirt, „gehns a Haus weiter, gehns ins Finanzamt, do hawen se Mische genug for sellere Dings da!“

„Nu — und wenn ich se Ihnen noch billiger laß? — Auch nich? Nu Hörens, Herr Ochsenwirt — ich wett mit Ihnen um zehn Mark, daß Sie mir a Gebot auf alle sechie mache, a Gebot, so niedrig Sie wolle, daß ich's annehme tu.“

Der Schneider stieß den Ochsenwirt in die Seite. „Mach's un biet ihm fuffzig Pfennig, dann hast gewonnen!“

„Nu, wie is?“ drängte der unermüdliche Hausierer und legte einen Zehnmarkschein auf den Tisch.

Siegesgewiß zog der Weidinger gleichfalls einen Zehnmarkschein hervor, legte ihn neben den anderen und sagte:

„Da Sie's durchaus wolle — schön: I biet Ihnen fuffzig Pfennig! Da sind sie“ — und er knallte einen Fünfzinger neben die Scheine.

„Das Geschäft is gemacht!“ rief der Alois Huber, raffte geschwind die beiden Scheine und den Fünfzinger an sich und stellte die sechs Mischebecher — die drei aus feinstem Kristall und die drei aus echtem Marmor — hübsch säuberlich vor den Wirt hin.

Der machte ein kreuzhagelstundmies Gesicht, als er die sechs Mischebecher ohne seine zehn Mark fuffzig da auf dem Tisch vor sich sah,

„Nu, Herr Ochsenwirt — mir scheint, es tut Ihnen das Geschäft leid? I bin kei Dieb der wo die Leute betrüge tut. Wollen wir das Geschäft annulliere — gell? Mir auch recht! — Da, ham Se Ihre fuffzig Pfennig reutur — und i nehm meine sechs Mischebecher ohne Anstand zurück — so!“ Und damit packte der Hausierer die Mischebecher wieder ein, warf den Packen auf den krummen Rücken, zog seinen Filz edel und wollte mit einem Bückling — „Hab' die Ehr, ein andermal wieder“ — sich von den beiden empfehlen.

„Halt — nix da!“ rief der Ochsenwirt. „Und wo sind meine zehn Mark?“

Der Hausierer wandte sich um, machte ein baß erstauntes Gesicht und lachte mit hochgezogenen Augenbrauen:

„Welche zehn Mark? Sie hawe mit mir a Kauf und a Wette abgeschlossen. Den Kauf hawe wir nach gültigem Einvernehmen rückgängig gemacht — aber die Wette, Herr Ochsenwirt, die Wette is regelrecht ausgetrage worn — da is der Herr Nachbar da a einwandfreier Zeugen. Hätten Sie die Wette gewonne, so säße meine zehn Mark in Ihrer Tasche — da ich die Wette gewonne haw, gehöre mir die zehn Mark — davon heißt kein Müsel den Packen ab. Gott grüß euch, meine Herrn!“

„Verflizter Gauner!“ rief der dicke Ochsenwirt, hochrot vor Zorn, dem rasch davonschießenden Alois Huber nach. Der zog abermals seinen Filzdeckel mit höhnischem Grinsen und sah noch, ehe er um die Ecke verschwand, wie der Ochsenwirt auf den schwächtigen Schneider laut einredete, mit den Händen fuchtelte und dem geduckt davon schleichenden Urheber seines Verlustes einen derben Buß im Rücken landen ließ.

# VOLK UND ZEIT

ILLUSTRIERTE SONNTAGSBEILAGE  
DER „LODZER VOLKSZEITUNG“

Nr. 41 (278)

Sonntag, den 8. Oktober 1933

11. Jahrgang

## Der Pelzmantel.

Von Karl Schatz.

Frau Erna sitzt in einer Konditorei in der Nähe des Bahnhofes. Eine Freundin kommt heute auf der Reise durch die Stadt, in der Erna und ihr Mann nun schon seit einigen Jahren wohnen. Er ist Ingenieur in der Fabrik von Magdorf. Sein Gehalt reicht aus, manche Annehmlichkeiten des Lebens zu kosten. Aber ihren größten Wunsch, einen echten Pelzmantel, hat Erna noch nicht erfüllt bekommen. Sie versucht am Haushaltsgeld zu sparen; immer kommt etwas dazwischen.

Der Zug trifft erst in einer Stunde ein. Erna hat also noch Zeit. Der Kuchen schmeckt ihr heute nicht so gut. Sie muß immer an den Pelzmantel denken, den sie nicht hat. Ihre Freundin trägt sicher einen echten Pelz. Ob sie deren Wunsch, sie auf dem Bahnhof zu begrüßen, überhaupt erfüllt? Noch schwankt Erna. Sie kommt sich so unscheinbar vor.

Da spricht eine Dame sie an, die soeben in die Konditorei eintrat. Erna schaut auf, erblickt Frau Magdorf, die Frau des Chefs ihres Mannes.

„Ich sehe mich ein wenig zu ihnen,“ spricht Frau Magdorf. Sie ist immer recht freundlich zu Erna.

„Bitte!“

Das Gespräch will aber nicht so recht in Fluß kommen. Erna ist einsilbig. Die Magdorf trägt einen teuren Pelzmantel. Das macht Erna noch verstimmt.

„Was ist Ihnen? Sie sind doch sonst viel lebhafter,“ erkundigt sich Frau Magdorf.

„Es ist nichts — oder vielmehr . . .“ Erna bricht ab.

„Also ist es doch etwas,“ meint Frau Magdorf. „Können Sie es mir nicht sagen? Vielleicht kann ich Ihnen helfen.“

Auf das freundliche Zureden der anderen erzählt



Büste vor 100 Jahren.

„Zwei Männer in Betrachtung des Mondes“.

Gemälde von Caspar David Friedrich (1774—1840)

Erna schließlich: Von der Freundin, die sie auf dem Bahnhof treffen will. Daß sie keinen Pelzmantel hat, während die Freundin gewiß einen trägt. „Man kommt sich so armselig vor — das beste ist, ich gehe gar nicht hin.“

„Aber warum denn nicht? Natürlich gehen Sie hin — und einen Pelz tragen Sie auch. Ich leihe Ihnen meinen Mantel. Morgen bringen Sie ihn mir wieder,“ sprudelt Frau Magdorf heraus und läßt alle Einwendungen Ernas nicht gelten.

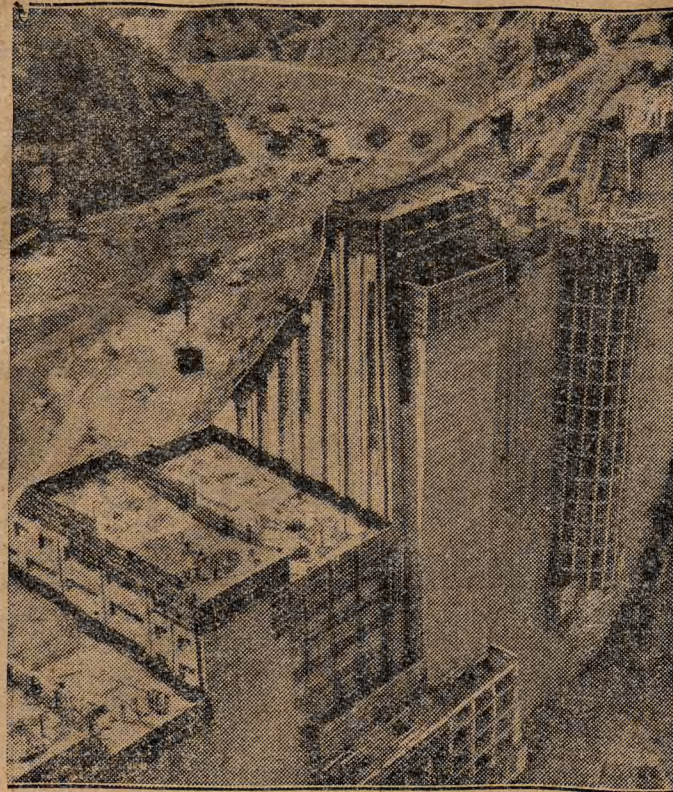
„Und Sie wollen in meinem einfachen Mantel gehen?“

„Gott, was ist dabei — ich nehme mir übrigens eine Tage und fahre nach Hause.“

So geschieht es, daß Erna einen echten Pelzmantel trägt, als sie die Freundin begrüßt.

Am anderen Tage will Erna den Mantel zurücktragen. Ehe sie geht, betrachtet sie sich noch einmal im Spiegel. Schade, daß sie nicht auch so ein Stück ihr eigen nennt. Als sie zufällig in die Tasche des Mantels greift, fühlt sie Papier. Ein Brief. Erna ist sonst nicht neugierig — aber die Handschrift kommt ihr doch bekannt vor. Ja, das ist wirklich die Schrift ihres Mannes. Was hat er der Frau Magdorf zu schreiben? Erna liest — die Verabredung zu einem Stellbuchein. — Ihr Mann betrügt sie? — Die Zusammenkunft ist schon heute nachmittag in einem Kurort. Dahin kommt sie noch mit der Bahn zurecht, wenn sie sich beeilt. Auf jeden Fall will sie versuchen, die beiden zu überraschen.

In dem Kurort hält Frau Erna Umschau. Ob ihr Vorhaben gelingt? Der Brief enthält keine genauen Angaben über das Lokal. Erna entsinnt sich, daß einmal



Der größte Staudamm der Welt befindet sich in Kalifornien und ist 100 Meter hoch, 300 Meter lang und 100 Meter dick. Der Damm soll die Wasserversorgung der Stadt Pasadena ermöglichen.



Wettfahrt zwischen Pferde- und Eisenbahn. Diese originelle Wettfahrt wurde kürzlich in Amerika veranstaltet, wobei die erste in Amerika in Betrieb gesetzte Lokomotive gegen eine Pferdebahn in Konkurrenz trat. Schneller war die Pferdebahn. Die altertümliche Lokomotive wird gegenwärtig auf der Ausstellung des „Sunderland Progress“ in Chicago ausgestellt.

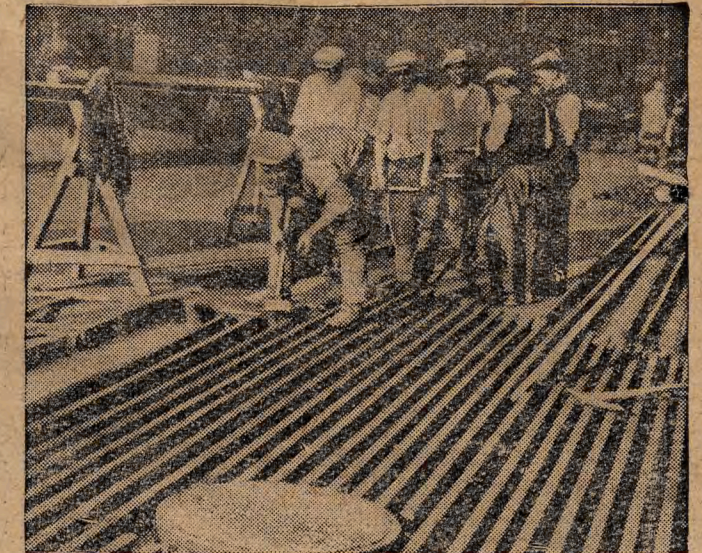


Früchte des Herbstes.

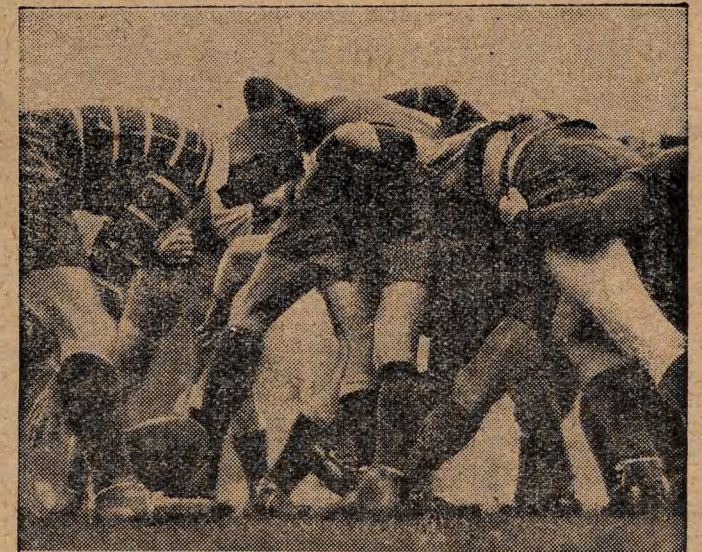
Äpfel, Birnen, Melonen, Weintrauben, Nüsse und Pfäunen.



Der „Blaue Adler“ am Strande. In Amerika haben sich die weiblichen Mitglieder des N.Y.C. verpflichtet, im Badekostüm mit dem „Blauen Adler“, das Wahrzeichen des wirtschaftlichen Wiederaufbaues Amerikas, auf dem Rücken, am Strande Reklame zu machen.



Eisenstraßen. In England werden veruchsweise einige Straßen mit Eisen belegt, das, wie Fachleute behaupten, ein sehr gutes Pflaster abgeben wird.



Vom Rugby-Spiel. Das Gedränge um den Ball während des Spiels.



Manöver der englischen Luftflotte. Unser Bild zeigt die Verladung von schweren Bomben.

Rechts unten: Halsbrecherischer Sport. Auto-Polo in Amerika. Das bisher mit Pferden betriebene Polo-Spiel ist nunmehr „motorisiert“ worden und wird vermittels Automobilen ausgetragen. Die Autos sind oberhalb mit Schutzreifen versehen, die den Fahrer beim eot. Weberlugeln schützen sollen.

